Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Roche	W
CLUB 2	Aire-la-Ville	W

Lieu / Ort / Location / Luogo	La Roche	Date / Datum / Date / Data	08.06.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	20:30	End / Ende / Fin / Fine	22:15
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	W23		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	209483	OBERSON Loïc	
Official scorer / Marqueur	217799	CAILLE Karen	
Referee 1 / Arbitre 1	208008	DEMIERRE Mickaël	
Referee 2 / Arbitre 2	213332	GALLIADI Anthony	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	5	0

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Roche

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Roche

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
62	C	CHALLANDE Alexia				212620
91	A	BARROSO Allison				217528
1	G	JORDAN PEREIRA Lé.	X	X	X	217659
	G					
82		ANDREY Valérie				217658
9		REPOND Anaïs				217062
59		BRODARD Anaëlle				217527
11		PUGIN Kimberley				217523
13		GIROUD Laurane				217525
17		OBERSON Fanny				217526
28		TASCHNER Laureen				9001

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	MULLER Fabien		211284

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T

TOTAL 0

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
22:27	62	2	22:49	H

TOTAL 2 min

2 Aire-la-Ville

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
85	C	PALLEY Alicia				210214
8	A	CHERPIN Ophélie				215087
0	G	MADRONA Amélie	X	X	X	217143
	G					
5		BERTA Sydney				215083
10		WALKER Camille				216934
13		DEWARRAT Zoé				215611
95		RUMMEL Katia				215086
11		WALKER Fabienne				217273

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	STIRN Nicolas		210030

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T

TOTAL 0

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
20:44	85	2	22:44	A
44:38	8	2	45:08	J1
56:05	85	2	58:05	E

TOTAL 6 min